

ประกาศชาวเรือ  
หมายเลข 13 (ชั่วคราว)/2564  
อ่าวไทย, ฝั่งตะวันออก  
ระยอง, ท่าเรืออุตสาหกรรมมาบตาพุด — สิ่งก่อสร้างนอกฝั่ง, ท่าเทียบเรือ

---

- รายละเอียด ---
1. ตั้งแต่วันที่ 16 กรกฎาคม 2564 การนิคมอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย จะทำการก่อสร้างท่าเทียบเรือ ระยะเวลาในการก่อสร้าง 36 เดือน ภายในพื้นที่ซึ่งล้อมรอบด้วย ตำบลที่ (WGS84 DATUM) :
    - 1.1 แลต.  $12^{\circ} 39' 55.288''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 7' 50.754''$  อ.
    - 1.2 แลต.  $12^{\circ} 39' 35.435''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 7' 50.589''$  อ.
    - 1.3 แลต.  $12^{\circ} 39' 15.582''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 7' 50.424''$  อ.
    - 1.4 แลต.  $12^{\circ} 38' 55.728''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 7' 50.259''$  อ.
    - 1.5 แลต.  $12^{\circ} 38' 36.743''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 8' 9.048''$  อ.
    - 1.6 แลต.  $12^{\circ} 38' 17.774''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 8' 27.819''$  อ.
    - 1.7 แลต.  $12^{\circ} 37' 58.805''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 8' 46.591''$  อ.
    - 1.8 แลต.  $12^{\circ} 37' 41.573''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 8' 51.366''$  อ.
    - 1.9 แลต.  $12^{\circ} 37' 24.321''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 8' 56.159''$  อ.
    - 1.10 แลต.  $12^{\circ} 37' 28.523''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 9' 12.313''$  อ.
    - 1.11 แลต.  $12^{\circ} 38' 34.18''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 8' 55.888''$  อ.
    - 1.12 แลต.  $12^{\circ} 38' 18.429''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 9' 0.026''$  อ.
    - 1.13 แลต.  $12^{\circ} 38' 2.679''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 9' 4.163''$  อ.
    - 1.14 แลต.  $12^{\circ} 37' 46.928''$  น., ลอง.  $101^{\circ} 9' 8.301''$  อ.
  2. โดยมีการวางทุ่นเครื่องหมายพิเศษกำกับพื้นที่ก่อสร้าง
  3. ชาวเรือทั้งหลายจงระมัดระวังในการเดินเรือ ไม่ควรนำเรือเข้าใกล้ในบริเวณพื้นที่ข้างบน

ข้อมูลจาก --- การนิคมอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย, ลง ๓๐ กันยายน 2564

ประกาศโดยกรมอุทกศาสตร์  
กองทัพเรือ กรุงเทพมหานคร  
19 ตุลาคม 2564

**Notice to Mariners**  
**No. 13 (T)/21**  
**Gulf of Thailand, East Coast**  
**Rayong, Map Ta Phut Industrial Port — Offshore installations, Jetty**

---

- Details :**
1. From 16<sup>th</sup> July 2021 Industrial Estate Authority of Thailand, will be construction new jetty duration about 36 months in area bounded by (WGS84 DATUM) :
    - 1.1 Lat. 12° 39' 55.288" N., Long. 101° 7' 50.754" E.
    - 1.2 Lat. 12° 39' 35.435" N., Long. 101° 7' 50.589" E.
    - 1.3 Lat. 12° 39' 15.582" N., Long. 101° 7' 50.424" E.
    - 1.4 Lat. 12° 38' 55.728" N., Long. 101° 7' 50.259" E.
    - 1.5 Lat. 12° 38' 36.743" N., Long. 101° 8' 9.048" E.
    - 1.6 Lat. 12° 38' 17.774" N., Long. 101° 8' 27.819" E.
    - 1.7 Lat. 12° 37' 58.805" N., Long. 101° 8' 46.519" E.
    - 1.8 Lat. 12° 37' 41.573" N., Long. 101° 8' 51.366" E.
    - 1.9 Lat. 12° 37' 24.321" N., Long. 101° 8' 56.159" E.
    - 1.10 Lat. 12° 37' 28.523" N., Long. 101° 9' 12.313" E.
    - 1.11 Lat. 12° 38' 34.18" N., Long. 101° 8' 55.888" E.
    - 1.12 Lat. 12° 38' 18.429" N., Long. 101° 9' 0.026" E.
    - 1.13 Lat. 12° 38' 2.679" N., Long. 101° 9' 4.163" E.
    - 1.14 Lat. 12° 37' 46.928" N., Long. 101° 9' 8.301" E.
  2. The works area is marked by yellow special buoys.
  3. Mariners are warned not to approach within above area.

**Source from :** Industrial Estate Authority of Thailand., dated 30<sup>th</sup> September 2021

**Issued by the Hydrographic Department,**  
**Royal Thai Navy, Bangkok, Thailand**  
**19<sup>th</sup> October 2021**